

LA TARDE

Posadas, 16 de Abril de 1926

Otro presente griego de la Municipalidad

Una nueva ampliación de la ordenanza del tráfico que es ridícula

La Municipalidad acaba de fijar en algunos muros de esta ciudad, unos carteles en los que reglamenta una nueva ampliación de la ordenanza de tráfico. Más que reglamentación, nos parece otro presente griego de los que estamos habituados a conocer bajo la administración de los radicales oficialistas. Lo que no se ve en ninguna parte, se ve actualmente en Posadas. Los propietarios de automóviles no pueden dejar su coche en la calle si no quieren ser multados o que les lleven el auto los empleados de la comuna. Nadie es dueño de su coche ni libre de bajarse y dejarlo donde mejor le plazca. Los médicos tampoco podrán visitar a sus enfermos por que se les prohíbe dejar el coche en la calle y en la misma situación quedarán los particulares o los que vienen del interior a hacer compras o gestiones de alguna índole en esta ciudad.

Bajo el pretexto de que han dejado sus coches abandonados, la Municipalidad les aplicará multas y les secstrará los vehículos. La elasticidad de la ordenanza lo permite. Tampoco podrán tocar la corneta a mitad de la cuadra por que se les aplicará una multa de diez pesos. Y si por no tocar la corneta para no exponerse al pago de la multa, atropellan a una criatura o a un mayor, tendrán que pagar las consecuencias, todo por culpa de la ridícula y atentatoria ordenanza municipal. Al paso que vamos, nuestra ciudad carecerá pronto de automóviles, pues, los que los tienen tratarán de deshacerse de ellos para no estar expuestos a todas las molestias que les puede ocasionar esa ampliación de la ordenanza del tráfico que comentamos. En este caso, la comuna se convertirá en enemiga de los automóviles y de los comerciantes que se dedican a ese negocio. No puede opinarse de otra manera ante ese afán de rigor y de trabas, al libre tránsito de los automóviles y a la libre voluntad de sus dueños de dejarlos en la calle siempre que no obstaculicen el tráfico. Como decimos, lo que se observa en nuestra ciudad en materia de ordenanzas municipales como la señalada, no tiene comparación con ninguna parte. Ni en la capital federal, ni en ninguna ciudad moderna de enorme tráfico, se conocen estas ordenanzas que suponen un verdadero atentado a la propia constitución nacional. Los propietarios de autos particulares, ya saben a que atenerse.

La petulancia del secretario municipal

Es condición casi común, la de la petulancia en los individuos que son elevados a un plano superior en relación con lo que fueron y con su característica idiosincrasia. Ya es bien sabido lo que era el actual secretario municipal hace algún tiempo cuando andaba de vago husmeando por todos los rincones. Es bien sabido también de qué manera alcanzó—así lo supone—ribetes de personaje y se

Informaciones telegráficas del país y del extranjero

La convención antipersonalista desautorizó los rumores de acercamiento

Fue contestada una consulta del gobernador de Misiones sobre el voto de los extranjeros

Ocurrió ayer un suceso en el Palacio de Justicia. — Mientras se realizaba una audiencia una joven mató a balazos a su ex-amante

Llegó a Leningrado el dirigible Norge en el que viaja el explorador Amundsen

No aparece el aviador español Estevez ni su mecánico Calvo que se perdieron

CAPITAL FEDERAL

Convención provincial

Capital Federal, 16.—Reunida la convención radical antipersonalista votó una resolución por la cual desautoriza los rumores de acercamiento con la fracción personalista y ratifica su repudio a la situación política y constitucional de la provincia de Buenos Aires. Declaró igualmente, que dicha provincia necesita la intervención nacional a fin de normalizar su situación y restablecer la forma republicana de gobierno.

Voto de extranjeros

Capital Federal, 16.—El ministerio del interior contestó la consulta del gobernador de Misiones doctor Barreyro, sobre el voto de los extranjeros en las elecciones municipales, manifestando que debe hacerse de conformidad con las disposiciones en vigencia.

Audiencia especial

Capital Federal, 16.—El presidente de la república doctor Alvear, recibió en audiencia especial a la señora de Dugan, madre del piloto argentino que proyecta un raid aéreo a Nueva York. La madre del aviador, solicitó el apoyo moral del primer magistrado, contestando el doctor Alvear que lo prestaría muy gustosamente.

Licencia a Noel

Capital Federal, 16.—Por decreto aparecido hoy, el Poder Ejecutivo

ITALIA

Mussolini en la Tripolitania

Roma, 15.—Anuncian de Trípoli, que el jefe del gobierno señor Mussolini, recorrió una vasta zona del territorio de la Tripolitania e inauguró el congreso agrícola pronunciando un patriótico discurso. Luego de ser cumplimentado por las autoridades de aquella región, se embarcó de regreso a esta capital a bordo del acorazado Cavour.

Política de Santa Fe

Capital Federal, 16.—Informan de Santa Fé que fracasó la reunión de la legislatura en la que debía leer su mensaje el gobernador de la provincia doctor Aldao. Este en vista del fracaso de la reunión, mandó el mensaje a la secretaria de la legislatura.

Convención antipersonalista

Capital Federal, 16.—Promete adquirir gran importancia, la convención de los radicales antipersonalistas que comenzará a sesio

ESPAÑA

Los raidistas Loriga y Gallarza

Madrid, 15.—Noticias recibidas en esta capital, informan que los aviadores Loriga y Gallarza que realizan el raid a Filipinas, llegaron a la ciudad de Agra sin novedad, aterrizando en buenas condiciones.

Esteve no aparece

Madrid, 15.—Son desmentidas las noticias sobre la aparición del piloto Esteve, que realiza el raid a Filipinas. Las noticias que se reciben del Cairo, refieren que Esteve ni su mecánico Calvo, no aparecen y que han resultado infructuosas todas las gestiones hechas por los aviadores ingleses. Agregan las informaciones que el director de la aeronáutica británica en Egipto, ordenó la salida de varios aviones, los que se comunicaban entre sí por la radiotelegrafía y al regresar manifestaron que no habían hallado rastros del piloto español y de su acompañante.

Fallecimiento de Clavero

Madrid, 15.—Anuncian de Valencia, que falleció en dicha ciudad el poeta español Serrano Clavero que residió largos años en la Argentina.

FRANCIA

Las gestiones de paz

París, 15.—Algunos diarios de esta capital se expresan con pesimismo sobre los resultados de las gestiones de paz con el caudillero Abd-El-Krim y manifiestan que no abrigan esperanzas de que se llegue a un acuerdo satisfactorio.

RUSIA

Llegada de Amundsen

Leningrado, 15.—A bordo del dirigible Norge, llegó a esta capital el explorador Amundsen en compañía de los demás miembros de la expedición al Polo Norte. El capitán de la nave aérea señor Nobile, declaró que habían realizado el vuelo en excelentes condiciones, si bien tuvieron que sopor

RUSSIA

templan los referidos artículos 238

Y considerando: Que ante todo es menester decidir si el infrascripto es competente para entender en el presente recurso lo que debe resolverse afirmativamente, en atención a lo dispuesto por el art. 618 del Cód. de Proc. Crim.

Que como lo tiene resuelto el

suscripto en casos anteriores (Manuel Gago y Antonio Gula, recurso de habeas corpus), el recurso de habeas corpus no procede sino en los casos en que la privación de la libertad emana de orden o procedimiento que la disponen sin derecho (art. 617 del Cód. de Proc. Crim. y en que la libertad se ordenará si no se manifestase causa legal para la detención o restricción de la libertad, o para la continuación de ella (634 del Cód. de Proc. Crim.); el preso será devuelto a su estado de detención si resultase que ésta emana de orden, auto o decreto de autoridad competente (art. 635, inc. I)

Que la detención en estos autos

ha sido ordenada por el señor juez de paz de la capital en razón de pena impuesta por infracciones a ordenanzas municipales. Que el juez de paz es funcionario competente para expedir tales órdenes según lo preceptuado en los artículos 233, 239 y 240 del Cód. Rural, sin que esto implique estatuir si el referido mandato judicial encuadra o no dentro de los casos determinados respecto a la imposición de arrestos que con-

templan los referidos artículos 238

y 243 del Cód. Rural, es decir, juzgar de su valor intrínseco ni tampoco si las ordenanzas en que se fundamenta se hallan o no ajustadas a las facultades que acuerda a las municipalidades de los territorios la ley N.º 1532 y el mismo Cód. Rural, especialmente en el art. 209 del mismo, ya que ello importaría contrariar la uniforme y abundante jurisprudencia existente informada en los arts. 617 del Cód. de Proc. Crim. y 20 de la ley N.º 48 (Ver: Jurisprudencia Argentina, t. VII, p. 100; t. XIV, p. 404, etc.)

Que un error de interpretación

a este respecto ha llevado sin duda, al señor fiscal a interponer el presente recurso, influenciado tal vez por los principios que informan a la institución del habeas corpus en Inglaterra, cuna de la misma, en Estados Unidos (Constitución y leyes de 1789, 1842, 1867); en el Brasil (Constitución de 1891, Cód. de Proc. y leyes de 1841, 1842 y 1871); en Chile (Ley del 3 de Septiembre de 1891) y en todos los países adelantados y que consigna también el Cód. de Proc.

creyó un caudillo de condiciones excepcionales capaz de arrastrar muchedumbres y de ser, el hombre indispensable... Todo esto que no es más que chafaloufa y hojarasca, pues, ya se sabe lo poco que vale y lo poco que pesa, lo envalentonó y llegó a creerse el árbitro de la situación en el seno de los radicales oficialistas donde las mentalidades escasean como las libras esterlinas... En esas circunstancias y por esa misma escasez de mentalidades, se le llevó a la secretaria municipal luego de haber firmado previamente su renuncia de juez de paz, en una forma bastante humillante y desdoro.

Colocado al frente de la comuna casi como jefe supremo en virtud de la poca capacidad e ignorancia de la mayoría de los concejales, el hombre se imaginó convertido en una especie de monarca con mando y atribuciones extraordinarias de tal manera, que quien lo oye hablar en sus tertulias de los cafés y confiterías, extrae la impresión de que es el único que manda en la Municipalidad. Pa a dar más realce a su persona—bien mi núscula por cierto—se hace llevar

a todas partes en el auto de la comuna, ofrece asiento en el vehículo a los amigos y correligionarios, ordena que lo vayan a buscar a su propia casa y en fin, se dá todo el tono de un Pachá en plena dictadura. El espectáculo es sencillamente ridículo en una ciudad como la nuestra donde no pueden fijarse ni exhibirse, méritos, condiciones o rangos que no se tienen. Traduce únicamente un exceso de petulancia del secretario municipal que sin ser personaje, sin ser caudillo y sin representar ningún valor positivo, desempeña un puesto que no le corresponde. No importa que cuente con pasquines en los que se pueden hacer panegíricos.

Sobre un recurso de habeas corpus

Interesante auto dictado por el Juez Letrado doctor Ramon F. Vázquez

Posadas, Abril 15 de 1926

Y vistos: El recurso de habeas corpus interpuesto por el Sr. Fiscal en favor de Ubaldo Giménez, Román Sánchez y Raimundo Ferré, detenidos en la comisaría local por orden del Sr. Juez de Paz de la capital, y leídos los informes del señor jefe de policía y señor juez de paz que obran a fs. 8 y fs. 12 de estos autos.

Y considerando:

Que ante todo es menester decidir si el infrascripto es competente para entender en el presente recurso lo que debe resolverse afirmativamente, en atención a lo dispuesto por el art. 618 del Cód. de Proc. Crim.

Que como lo tiene resuelto el suscripto en casos anteriores (Manuel Gago y Antonio Gula, recurso de habeas corpus), el recurso de habeas corpus no procede sino en los casos en que la privación de la libertad emana de orden o procedimiento que la disponen sin derecho (art. 617 del Cód. de Proc. Crim. y en que la libertad se ordenará si no se manifestase causa legal para la detención o restricción de la libertad, o para la continuación de ella (634 del Cód. de Proc. Crim.); el preso será devuelto a su estado de detención si resultase que ésta emana de orden, auto o decreto de autoridad competente (art. 635, inc. I)

Que la detención en estos autos ha sido ordenada por el señor juez de paz de la capital en razón de pena impuesta por infracciones a ordenanzas municipales.

Que el juez de paz es funcionario competente para expedir tales órdenes según lo preceptuado en los artículos 233, 239 y 240 del Cód. Rural, sin que esto implique estatuir si el referido mandato judicial encuadra o no dentro de los casos determinados respecto a la imposición de arrestos que con-

Crim. de la provincia de Buenos Aires, legislaciones todas que llevan la amplitud del habeas corpus hasta proteger la libertad de las personas aún contra los errores del poder judicial; pero que no contiene el código de procedimientos criminales vigente en la capital federal y territorios nacionales, que solo amparan la libertad de las personas cuando ella se halle restringida por orden, auto o decreto de autoridad incompetente. Que lo expuesto no implica, por cierto, concluir que no existan los medios necesarios para obtener las reparaciones a que dan lugar los errores o abusos de las autoridades encargadas de hacer cumplir las leyes, cuando ellos existieren, ya que disposiciones legales vigentes indican el procedimiento a seguir en tales casos. Por estos considerandos, Resuelvo:

No hacer lugar al recurso interpuesto, con costas, art. 644 del Cód. de Proc. Crim. lo que se hará saber al Señor jefe de policía y Sr. Juez de Paz de la capital. Notifíquese, cúmplase y, previa reposición, archívese.

Ramón F. Vázquez
Ante mí: E. M. Grané

De la Agencia Oliva

Posadas, Abril 15 de 1926.

Circular

Encontrándome en esta ciudad a objeto de practicar una prolija investigación de contabilidad en mis Agencias de Encarnación y Posadas, ruego encarecidamente a mis clientes de ambas Agencias quiera molestarse en revisar las liquidaciones que se le han remitido y formular directamente al suscripto cualquier reparo o reclamación que surja de las mismas en la seguridad de que serán atendidos con toda deferencia.

Emiliano Oliva.

Foot Ball

Corren rumores de un nuevo cisma

Aún está fresco en la memoria de los aficionados el cisma futbolístico producido el año pasado; los males acarreados por ese hecho al popular deporte han sido fecundos; los jugadores dispersados, la disciplina relegada al último término; las instituciones con sus finanzas exhaustas y finalmente la moral y honestidad deportiva auentes de nuestro ambiente.

Hacemos estas breves consideraciones porque nuevamente se agitan vientos de fronda, el horizonte deportivo anuncia el cisma fratricida, nuestros quisquillosos dirigentes de algunos Clubs han tendido el campo de batalla, practican por centécima vez la intransigencia xenófoba y pronto tendremos por este camino el digno espectáculo de la división, con lo que que llegaremos a esto: cuatro clubs, 4 ligas regionales de foot ball.

Es necesario que alguna vez terminen estos espectáculos ingratos, que nuestros «ases» dirigentes de clubs conserven un poco de serenidad de espíritu, que sepan dominar sus nervios y que alguna vez hagan algo en bien del foot-ball en general, y de sus propias instituciones en particular, porque hasta hoy no se ha hecho más que arruinar el ambiente deportivo; avanzamos a pasos de cangrejo.

DEPORTISTA

Con motivo del cambio de firma la

FARMACIA "MISIONES"

se complace en ofrecer los servicios de sus diversas secciones, notablemente aumentadas con el nuevo stock que está recibiendo y donde el público encontrará, como siempre, solamente productos de reconocida procedencia y a los precios más baratos de plaza.

Pedidos del interior despachamos en el día

Eugenio L. Rodríguez

FARMACÉUTICO

POSADAS Di. el. telegráfica "Santa"

Pintura "DUCCO"

Habiendo terminado la instalación de nuestro Taller de Pintura "Ducco", comunicamos a los señores propietarios de automóviles que disponemos de todos los elementos especializados que comprende este maravilloso sistema.

Contamos con un técnico especialista cuyos servicios está a disposición de los señores automovilistas que deseen renovar la pintura vieja de sus coches o variar el color actual.

GRAN VARIEDAD de COLORES. Precios módicos.

ROBERT BLOSSET HNOS.

Calle Belgrano 585 POSADAS

Quilmes Cristal, Quilmes Bock y Malta Quilmes

Tres productos que siempre han sido insuperados, que no se hallan expuestos a las alternativas de la temperatura como sus inferiores similares, manteniéndose invariablemente, inmejorables. Recomendase muy especialmente, verificar la cápsula metálica, a fin de evitar posibles involuntarias confusiones pues, los productos QUILMES en razón de su superioridad, se venden a precios ligeramente más elevados que los de sus competidores.

VIDA SOCIAL

Enlace Pusineri-Izaguirre

El día 24 del corriente será consagrado en la Asunción del Paraguay, el enlace de la señorita Stellina María Pusineri con el apreciado hijo de esta ciudad, señor Héctor R. Izaguirre.

Los Chicales

El próximo domingo dará su última función en el salón del Circolo de Obreros, el cuarteto crioilo Los Chicales, que viene actuando en nuestra ciudad con singular éxito. La función de despedida se ajustará a un variado programa. Los Chicales, realizarán luego una gira por los pueblos del interior del territorio comenzando por Candelaria.

Viajeros

Mañana se ausentará a Santo Pipó, el señor Jorge L. Jijena.

Fallecimiento

Sofía Salvia de Amiano

Víctima de una rápida enfermedad que hizo crisis hoy a las 15 horas, falleció la señora Sofía Salvia de Amiano, antigua vecina de esta ciudad y que hacía apenas dos meses que había regresado de Italia, su país natal. Dotada de excelentes cualidades, era la extinta una mujer incansablemente trabajadora y servicial pronta en todos los momentos a mitigar el dolor ajeno. La parca inexorable la arranca del cariño de los suyos muy joven aún, pues contaba apenas 44 años. Sus restos serán conducidos mañana a las 10 horas a la última morada.

Hay paz en su tumba y reciban sus deudos nuestras sinceras condolencias.

Fallecimiento

Hoy a las 4.30 horas, dejó de existir en el Hospital Regional, el niño Rudecindo Varela, hijo del director de la Escuela N.º 75, señor Marcos Justino Varela. Una grave dolencia que no pudieron combatir los auxilios de la ciencia, arrebató la vida del extinto dejando a sus deudos en el mayor desconuelo.

Rudecindo Varela

Q. E. P. D.

Sus deudos invitan a sus relaciones al sepelio de los restos del extinto, que se realizará hoy a las 16 horas.

"LA TARDE" EN EL INTERIOR

DESDE CERRO CORÁ

En gira el activo empleado de la Defensa Agrícola, señor Atanasio Meza, recogiendo informes para elevarlos a la superioridad, sobre asuntos Agro-Hidrológicos, para la confección del mapa correspondiente por la Ingeniería rural de M. de A. Al mismo tiempo hace propaganda para la mejor concurrencia de los agricultores al próximo certamen.

En su última gira, el señor Fasola Castaño designó a los distinguidos vecinos señores Luis A. Burrier, Joaquín Blanch, Juan Bonetti, Derendinger y otros, para colaborar en las tareas de la Exposición Agrícola Industrial.

Corresponsal.

Cocinera

Se necesita una cocinera buena. San Lorenzo 156.

Academia de Corte y Confección Gran Chic Parisien

Comunico a mi distinguida clientela que por ausentarme a Buenos Aires por breve temporada, he dejado a cargo de la Academia de Corte y Confección "Gran Chic Parisien" de la que soy directora, a la profesora señorita Elena Ratholf a quien espero seguirá favoreciendo en la misma forma que hasta el presente. La academia funcionará en la calle Colón N.º 561.

LEA PONTE

Banco Poplar de Misiones

EDICTO

Se hace saber por quince días a quien pudiera interesar, que habiendo presentado el accionista P. Ernesto Verliac solicitando un duplicado del título de las acciones N.º 133 al 134 de la serie 3ª, se otorgará el duplicado si no hubiese oposición.

EL GERENTE

¡ATENCIÓN! — Al Público del buen gusto

Invitamos a nuestra clientela y al público de buen gusto, a visitar nuestras vidrieras en donde exponemos un selecto surtido en artículos para Otoño e Invierno en las Secciones de Tienda, Mercería, Ropería, Zapatería y Camisería; en cuya exposición encuadramos la Alta Novedad, en telas especiales. LANAS: Vrsahá, Murllanak, Tricotine, Broche-Jacquard, Carreau-laine-soie, Velour Vicuña, Vrsahabella, Sargas etc. SEDAS: Ottoman para vestidos y tapados, Creep-Mongole, Spumillas, Cree-Georgette, Satins, Sedas lavables, Pareisthwanz, Felpas, Tereopelos, Panas y Sedas fantástica para forros. Recomendamos ver nuestras vidrieras matizadas en los colores verde, oro y blue.

CASA BARTHE

PIRELLI

El Campeonato Automovilístico del Mundo ha sido alcanzado en Monza el 6 de Septiembre de 1925, con una máquina ALFA ROMEO, sobre neumático Pirelli Cord.

Pedir informes al señor SANTIAGO TERZI, representante exclusivo en Misiones

Los artículos Fotográficos alemanes son siempre los mejores, sobre todo si son de estas renombradas marcas

Películas GOERZ Papeles LEONAR

Compre estos artículos y todos los implementos fotográficos que necesite en la

Farmacia y Droguería Argentina de SANTIAGO A. BARREYRO

Pianos y Pianolas

Rollos para Pianolas de 88 notas a precios sin competencia. Últimas novedades a \$ 3.— el rollo

Pianolas N. Americanas desde \$ 1500

Vendemos con grandes facilidades de pago

Pianolas con el maravilloso controlador automático—patente exclusiva. Pianos alemanes de las únicas marcas construidas especialmente para estos climas: STEINWEG-GRISLER, PITZER-ZIMM, MANN.—Vendemos y entregamos pagaderos desde \$ 10.—semanales

Agente exclusivo para Misiones—Cuidado con los ladrones.—Bandonones legítimos alemanes "A. A." pagaderos por cuotas.

EMILIO E. ITURBE — Colón 125 — POSADAS

Solicite catálogos y precios.—A su pedido nos complacería informarlo sobre nuestro sistema de venta: Plan Especial que le brinda facilidades hasta hoy desconocidas.

Pida datos aunque no compre. Nuestra misión es proporcionárselos.

AVISO

Todos los clientes que compran en el Almacén "La Paz de las Naciones" de artículos en general al por Mayor y Menor de

José Manuel Pacheco

saben que sus artículos son de primera Calidad y a precios sumamente reducidos.

¿Y por qué? Porque sus operaciones son al contado.

CALLE JUNIN 651-655

POSADAS-MISIONES

Dr Armando Cambas

Cirujano-Dentista

Consultas: De 8 a 12 y de 15 a 18 COLON Y BELGRANO

Conservatorio Musical FRACASSI

Director fundador: E. A. FRACASSI Callao 367 - Buenos Aires

El más importante de la República

El que cuenta con mayor número de alumnos y sucursales en el interior de la República, el Uruguay, y Paraguay y Bolivia.

Sucursal Posadas Directora GABRIELA CALVO, Sautá Fé 385

Academia de Bordados "Singer"

Avísamos a las poseedoras de carnet que no hubiesen tomado sus lecciones y al público en general, que desde el 5 del corriente se hará cargo de esta Academia, la señorita María Luisa González recientemente llegada de Buenos Aires donde fuera a diplomarse de Profesora de Bordados a Máquina en la Escuela Superior "Singer".

Singer Sewing Machine Company Posadas.

Terrenos céntricos

Vendo en 10 o 20 cuotas mensuales, terrenos céntricos con títulos inscriptos, aceptados sin más trámite por el Banco Hipotecario que acuerda créditos para edificar. Datos a: R. MARIANO LÓPEZ.

Empresa Cinematográfica "Trujillo"

Cine Circulo de Obreros

Domingo 18

Despedida del cuarteto LOS CHICALES.

Se exhibirá la hermosa película titulada:

Lujuria y Pureza

interpretada por el mejor, más perfecto del mundo A. Musson

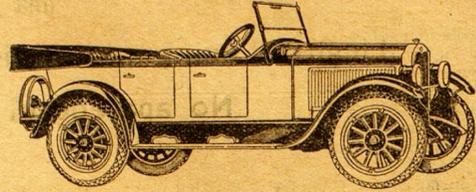


Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2014 del CEHIPE.

Calidad y Potencia a Precio Bajo



Oldsmobile "6"



Como todos los productos de la General Motors, este coche reúne a la belleza de sus líneas y a su sólida construcción el atractivo de un precio imposible de igualar

Doble Faeton Standard

Equipado con 5 cubiertas Balloon

\$ 3.395 *w B. As.

SÁNCHEZ Y PAGÉS

BOLIVAR 223-235

POSADAS

Advertisement for RUGBY automobiles featuring a large illustration of a car and the text 'EXITO RUGBY' and '10.000 COCHES VENDIDOS EN LA ARGENTINA'. Includes agent name Simón Sturich and address Calle Colón No. 368.

Se vende

un autobús camion marca Ford, nuevo con solo cuatro meses de uso, en muy buenas condiciones. También se vende un lote de mulas desde 18 hasta 60, entrando muchas mansas.

Se arrenda, un potrero de 800 hectáreas más o menos, situado a seis leguas de Posadas. Tratar cualquiera de estos negocios con Medardo Betancour Establecimiento Santo Tomás (Misiones).

Se vende: una propiedad en Colonia Corpus, compuesta de 50 hectáreas, ocho hectáreas plantadas de yerba mate en producción, a un kilómetro y medio del pueblo. Títulos perfectos inscriptos en el Registro de la Propiedad. Dirijirse personalmente o por carta a Demetrio Casach-Corpus.

EMICTO

Por disposición de S.S. el Juez Letrado del Territorio de Misiones, Doctor José María Guzmán, se hace saber por el término de treinta días a quienes puedan interesar, que los señores Pedro Núñez y Compañía se han prese tado solicitando el reconocimiento de la posesión treinta y tres años y cinco meses y días, de este Municipio, entre los siguientes linderos: Norte calle Belgrano, Sud calle Santa Fé, Este calle Lázaro G. Bajas, antes Alto Paraná y Oeste calle General Paz, calle...

Julia Vargas

PARTERA NACIONAL

Ofrece sus servicios profesionales

San Luis 330

Posadas

Lecciones

de Italiano, Francés y Matemáticas (cursos inferiores y superiores) da en su casa y a domicilio: ALFREDO CAROELLI Calle Catamarca 309 esq. Colón

Libros nuevos en venta en la "Librería del Colegio"

- La Mujer Médico del Hogar \$ 20.—
Diccionario Campano illust. " 2.40
Medicina Natural por Vanderz (libro de importancia) " 14.—
El Papá del Mar. B. Ibáñez " 2.50
Manual del Montador elect. " 5.50
El Motor a Explosión " 8.—
Construcciones Modernas " 7.80
La Nueva Ciencia de Curar Kunc " 7.—
Corazón. E. de Amicis " 1.20

ARTIGAS VALENTINO y CIA. Empresa de Construcciones en General

Contrataciones y administración de toda clase de obras Economía, garantía y solvencia Soliciten planos y presupuestos

Eliás Artigas ARQUITECTO

Escritorio: SAN LORENZO 339 Teléfono 224

Representantes: de la Sociedad Anónima TALLERES METALURGICOS, antes: Rezzonico, Ottenello y Cia. Construcciones Metálicas Tirantería, caños y fierros en general

CENTRO DEL CONOCIMIENTO BIBLIOTECA PUBLICA De Las Misiones

Juan B. Mola & Cía.

Casa importadora y Almacén por mayor

Especialidad en yerba argentina marca "MOLA"

Concesionarios de los acreditados productos QUILMES. Tres Artículos insuperables: Cerveza CRISTAL, ROCK y MALTA. Concesionarios del acreditado vino LEPANTO, el que más se vende en el Territorio. De la inmejorable Sal nacional DOS ANCLAS y de las famosas Cajas de Seguridad SANTAMARÍA.

PRODUCTORES DE MADERAS

Navegación a vapor del Alto Paraná, servida con el cómodo vapor "IBERÁ C".

Servicio especial de cargas, con chatas, hasta Corpus

Casa Central: POSADAS-MISIONES
SANTA FÉ 118 y 419

Escritorio en BUENOS AIRES
BARTOLOMÉ MITRE 1265

Empresa de Navegación

JACOBSEN HERMANOS

Itinerario del Rápido y
Cómodo Buque a Motor

"CIUDAD DE POSADAS"

Servicio de cargas y pasajeros entre Posadas y Puerto Aguirre haciendo escala en todos los puertos argentinos.

SALIDAS fijas los Jueves a las 9 horas

LLEGADA a Puerto Aguirre Sábados a las 6 horas

SALIDAS de Puerto Aguirre los Domingos a las 8 horas

LLEGADA a Posadas los Lunes a las 7 horas

Por más datos dirigirse a nuestra Agencia
Calle SANTA FÉ Número 427

PINTURA DUOCO

LAQUE DUPONT

La más durable - La más vistosa

Aplicada por personal idóneo

Sánchez y Pagés

Bolívar 235

Posadas

Por más grandes que sean los avisos no se deje engañar

Isasa y Scholz

Es la casa atendida por sus propios dueños y con personal competente y será siempre la más barata y mejor surtida tanto en Tienda y anexos como en

Almacén, Ferretería, Pinturería, Bazar, Menaje, etc., etc.

Máquinas de coser y bordar GARZA son las mejores; de escribir TRIHUMPH no tienen rival. Agrícolas CANADIENSE de óptimos resultados por su solidez y economía; herramientas y materiales para todos los oficios.

Anexo: Panadería, Fideería, Fábrica de Galletas

Visiten nuestros salones de exhibición y ventas y se convencerá de la bondad y precios de los mismos

Buenos Aires esq. Sarmiento—Antigua casa P. Noziglia
POSADAS — MISIONES

Casa de Confecciones y Bordados

DIRIGIDA POR LA EX-PROFESORA DE LA Cía. "SINGER"
SEÑORA SOFIA T. DE SAEZ

Se confeccionan todos los trabajos de ambos ramos

Se preparan alumnas para examen

Se admiten trabajos para la campaña

Calle Sarmiento 255

(Csa de 1



CEHIPE

Cabiró Veritas

Máquina para Coser y Bordar la más perfecta entre sus similares

Academia de Bordados con enseñanza hasta obtener Diploma de Profesora

Nuestros precios no tienen competencia

Pasen y se convencerán

Calle Sarmiento 205—al lado de Agustín Parodi—Posadas

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2014" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA De Las Misiones

AGUA

VILLAVICENCIO

de fuente inmejorable

la mejor de las aguas

minerales de mesa y

la más digestiva

VINO

TRAPICHE

con base de elaboración

de los más excelentes

mostos argentinos

producidos por la mejor

bodega de Mendoza

CERVEZA

PILSEN-AFRICANA

EXTRACTO DOBLE

de paladar delicioso

y las de menor gra-

duación alcohólica

11 Marcas de producción nacional de las que somos agentes exclusivos en el Territorio 11

Fedro Núñez & Cía. — Posadas-Misiones

FOA & TERAN

Acopios Frutos del País

CUEROS

CERDAS

MADERAS

YERBAS

MIEL

CERA

POSADAS

Calle Buenos Aires 450

"LA CARGADORA"

TARIFA ESPECIAL DE CARGAS No. 69

entre estación

FEDERICO LACROZE y POSADAS

Por cada mil kilos, divididos en fracciones de diez kilos

Clase A. TARIFA \$ 28.50 cjl.	Clase B. TARIFA \$ 32.50 cjl.	Clase C. TARIFA \$ 77.50 cjl.
Alambre Azúcar en bolsas Portland Fierro Grasa Harina Jabón Kerosene Papas Porotos Sal común y Roca Líquidos en cascos Acero Alpiste Aceite comestible Arroz Avejas Alquitrán Azulejos en cajones Café crudo Caños Fierro y Plomo Carbón de piedra Carbón de fragua Fariña Estearina Mármol en cajones Polvo tabaco Resina Talco Sebo en cascos Vidrios comunes Soda cáustica Módicos en cajones	Todo artículo de Almacén no especificado anteriormente: Tienda Librería Cigarrería Farmacia Droguería Mercedería Ropería Talabartería Zapatería Bardos argillera Bolsas vacías	Muebles Colchones Jaulas Estopa Básculas Bebedores Dama juanas vacías Escaleras Escobas Ataúdes y demás artículos, no especificados en las tarifas anteriores.

Recomendamos muy especialmente a los señores comerciantes se sirvan indicar en sus pedidos a las casas vendedoras que entreguen sus mercaderías a La Cargadora: que no haciendo esta indicación sucede que los remitentes entregan las notas de empaque a otras empresas, resultando el fraccionamiento en las cargas, lo que implica siempre aumento de gastos en transporte que el comerciante debe evitar en lo posible.

El flete mínimo por cada consignación será 5 \$

NOTA: Las cargas recojidas en domicilio Buenos Aires con nuestros carros, se cobrará el acarreo proporcional por separado.

Buenos Aires, Julio 1 de 1924.

"LA CARGADORA" Belgrano 529
Escritorio: Galpón No. 2, Lacroze (C.B.A.)

Agente en Posadas.
Juan B. Mola & Cía.

"EL CHIC"

Recibió un surtido colosal de calzado en colores de gran moda, breis, habana, breis de rose y vaso en negro lamé y bronce a precios sin competencia.

Calzados para hombre y varón : : Medias seda alta garantido el resultado a \$ 1.20, seda natural a \$ 3.50 : : Medias para niño en escocés y seda.

Jersey por metros, fantasía en general : : Encajes en colores, blanco, negro y lamé : Collares, hilo D.M.C. en todos los colores.

Félix Azara y Santa Fé
POSADAS

¡Colegiales!

En la acreditada Librería del Colegio, Sarmiento y Colón (frente al Palace Hotel) hallarán el más amplio surtido en artículos y textos para el actual período escolar, a precios reducidos. La casa concede al comprador un porcentaje en las ventas.

Señores Turistas y Pasajeros a ENCARNACION

En el Internacional Hotel encontrarán comodidad y buen servicio. Anexo exposición de objetos de arte e industria Paraguaya. Especialidad en cigarrillos finos, dulces, licores, handuty cerámicas.

Jardinera nueva de poco uso se vende.
Tratar con Juan B. Cáceres.

PROFESIONALES

Dr. José M. Ríos

Medicina general — Enfermedades de niños

Consulta de 7 a 10 y de 15 a 17

Santa Fé 339 POSADAS

Dr. Rodolfo F. Torres

Medico-Cirujano

Ex-interno de los hospitales Duraz de Niños

Medicina general Especialmente señoras y Niños

Consultas de 8 a 11 y 14 a 17

Los domingos en Candelaria de 8 a 14

Buenos Aires 214. (Casa de la sucesión Noziglia).—POSADAS

Dr. Antonio Aquino

OIBUJANO DENTISTA

Consultas: de 7 y 30 a 12 p. m.

Calle SARMIENTO No. 276

Casa de Barthe (Altos)

Clínica Dental

a cargo de los Cirujanos Dentistas

Carlos E. Campbell

Alberto Errotaberea

Consultas: 7 1/2 a 11 1/2 y 15 18

SARMIENTO 266

JULIA B. DE BLANCO

Partera diplomada en la Universidad de Buenos Aires

Ex-primera partera de la Maternidad del Rosario

Consultas de 14 a 16

Hay Teléfono

Avenida Roque Pérez 428,

María Hierro

Modist' de Corte y Confección

Se encarga de todo trabajo de su especialidad

Precios módicos

Calle 3 de Febrero esquina Rioja

Teléfono 160

Dr. J. Leandro Mierez

Médico - Veterinario

San Martín 113 — Posadas

Compañía Mercantil y de Transportes Domingo Barthe (S. A.)

MADERAS ASERRADAS

Existencia permanente de tablas, tablones, tirantes, listones, alfileras, etc. de cualquier clase de madera. Se venden a precios sumamente reducidos en el "Aserradero BARTHE".

Se liquidan también las existencias viejas a precios increíbles, todos los días de 7 a 10 horas en el mismo ASERRADERO.

Se atiende igualmente cualquier pedido en nuestro Depósito de la Casa negocio (calle Félix Azara) donde encontrarán siempre cualquier clase de madera

APROVECHEN Sres. Constructores-Contratistas y Público en general

Ya está instalada en su nuevo y amplio local la Farmacia del "INDIO"

FÉLIX AZARA y SAN MARTÍN

(Frente a la plaza 9 DE JULIO)

Atencion personal por su propietario Samuel Acuña

FARMACÉUTICO

EL BUEN TONO

Casa Especial de Artículos para Hombre

Presenta a su distinguida clientela el más completo surtido en camisería fina colores y dibujos de alta novedad.

Canotiers nacionales y extranjeros tipo reclame doble ala \$ 3.00

Créditos por mensualidades

Bolívar 262 POSADAS Bolívar 262

La Oportunidad

hay que aprovecharla!!!
Trajes "reclame" a \$ 99--
Ordene hoy mismo uno a la Casa Terzi, y habrá prácticamente realizado un buen negocio.

COLÓN 278

El aviso, constituye la fuente de ganancias del comercio moderno. Busque en estas páginas uno que le interesa

"La Capital"

Mueblería, Colchonera, Tienda y Ropería

de

Ben Sion Abracen

Magnífica exposición de Muebles de todos estilos
 Juegos modernos de Dormitorios y Comedores

Precios que no admiten competencia
Se compra lana lavada y sucia

La casa concede créditos en condiciones liberales

Félix Azara 169 al 171 — Posadas — Misiones
 (Al lado Casa Colombo)

ANTES

de mandar confeccionar un traje consulte nuestros precios y verá que son los más reducidos en esta plaza, igualmente verá que nues casimires son los mejores.

Sastrería Alemana
 de
Emilio Dedekind & Cía.
 San Martín 267 — Posadas

Anexos:
 Tintorería, Limpieza química,
 Planchado, Taller de Sombreros

Compañía Mercantil y de Transportes

DOMINGO BARTHE (S. A.)

MADERAS ASERRADAS—Existencia permanente de tablonces, tablas, tirantes, alfajas, listones, tapa-junta, piso y cielo rasado cepillado y machimbrado: en el Depósito Calle 3 de Febrero esquina Sarmiento — Precios sin competencia

Mercaderías Generales
 Cerveza "PALERMO", Blanca "VICTORIA", Negra "SALVADOR", EXTRACTO de MALTA
 Son productos inmejorables. Pidanse en todos los Almacenes y Confiterías

Yerba-mate paraguaya marca "Bandera" es la mejor—Lámparas eléctricas "Osram" las más económicas y durables—Materiales eléctricos de todas clases—Cocinas económicas y Heladeras alemanas de todos tamaños

Navegación al Alto Paraná vapor BEL L

La Empresa dispone de chatas y remolcadores para fletar y puede comprometerse a conducir jaguadas a Corrientes.

Instituto de Kinesiología

DEFENSA 893 BUENOS AIRES

Electricidad-Masajes - Reeduación Motriz Gimnasia Médica
 Tratamientos especiales para enfermedades del aparato digestivo
 Regímenes alimenticios

Director: J. GIORDANO.—Kinesiólogo de la F. de C. Médicas

¿Qué será?

Lo que atrae a nuestra tan numerosa clientela?

La Mueblería Europea

Cuenta con el más GRANDIOSO Y COMPLETO SURTIDO

Muebles - Camas - Mimbres

Colman sus gustos comprando en la casa más seria, más anti-gua y la más conveniente para Vd.

Economía - Seriedad - Calidad

PEDRO CHAPOV

Colón N. 167 al 173 -- Posadas

Casa LAURITTO

Sastrería de Medida Fina
 y Taller Moderno de Limpieza y Planchado



La clientela exigente rebuscada ávida de descubrir cierta elegancia y "Chic" en su vestuario. Sabrá apreciar debidamente esta clase de servicio. El ojo conocedor del elegante sabrá discernir enseguida la notable diferencia. Entre el planchado corriente y el que ejecuta la moderna máquina Hoff Mann, dada la indiscutible superioridad de su presentación e intachable elegancia de su terminación.

Sistema moderno e higiénico

Reservado

Se VENDE en la Colonia CORPUS

Una propiedad de 50 hectáreas, tierra de primera calidad apta para plantaciones de yerba mate. Hay 8 hectáreas con plantaciones de yerba mate de las cuales ya en producción. La propiedad tiene casa, galpones, potrero alambrado de 20 hectáreas y demás plantaciones secundarias en toda chacra. Dirijirse personalmente o por carta a Alejandro Lukasiewicz, Corpus Misiones.

Neumáticos Colorados marca "Fis"

de la casa Lianan, Goy y Cía. de Buenos Aires

Representante en el Territorio: JOSÉ SARTORI
 Picada San Javier, kilómetro 32

EL LIBRO IDEAL de COCINA
 365 menús de almuerzos.
 365 menús de cenas.
 Venta: en La Librería del Colegio

Para comer bien visite Vd. la

FRUTERIA y FIAMBRERÍA

"Buenos Aires"

Siempre encontrará cosas nuevas y recién recibidas

S. PLANTIER y Cía.
 Félix Azara 242
 Teléfono 145 Posadas

Mueblería "La Europea"

Acaba de recibir un gran surtido de Juegos mimbre de caña de la India.

Un surtido de Heladeras N. Americanas.

Camas de Fierro de 1 plaza con Elástico patentado pintadas al laqué a \$ 19.50

PEDRO CHAPOV

"Las Delicias"

Frutería, Fiambrería y Almacén de C. GARRASTAZÚL

Avenida Madariaga — (Bajada a la Estación)

Precios mágicos

Teléfono No. 73

Instituto Musical

Incorporado al Conservatorio D'ANDREA de la C. Federal

Atendido personalmente por la Señora RAQUEL GORDILLO DE MAQUEDA

Para inscripción de alumnos: Bs. Aires 132 De 9 a 11 horas

Propiedades

Se venden varias propiedades importantes y se alquilan casas higiénicas. Tratar con Vicente Gentile.

Tienda "San Jorge"




La casa mejor surtida y la que más barato vende

En virtud que esta casa se ha fusionado con la tienda LINDA, LINDA, está en condiciones de ofrecer a su numerosa clientela y al público en general, mercaderías de primer orden y a precios nunca vistos en plaza.

Como también hace saber que cuenta con un selecto surtido de Sombreros para señoras y señoritas, renglón especialmente atendido.

Cuenta a la vez para su venta con MAQUINAS DE COSER Y BORDAR, Y PIANOS clase alemana de renombrada marca.

La seriedad de esta casa lo constituye su especial atención prestada por sus dueños, los que atienden personalmente a sus clientes, y contando con un comprador permanente en Bs. Aires lo que facilitará cualquier encargo de los Sres. clientes.

Damos facilidades de pago en condiciones liberales.

FELIX AZARA Y SARMIENTO **CHEMES Hnos.**

Almacén, menaje y Panadería

DE

HIERRO Hnos.

VENTA DE GALLETA FRESCA — GRAN SURTIDO EN COMESTIBLES EN GENERAL

Colón esquina Rioja

Joyería BIANCHI

El más variado surtido en joyas finas artículos para regalos y fantasías.

Además la casa cuenta con personal competente de Relojería, Platería y Grabados.

USE EL TELÉFONO

No salga los días grises.
 No haga sus compras sin averiguar precios.

ECONOMIC

Con las diferencias de precio paga el abono.

Pidan datos Central Telefónica.

USE EL TELÉFONO